

Bildungskarte



Benutzerhandbuch für Leistungsanbieter

Inhalt

1. Registrierung als Leistungsanbieter	3
2. Login.....	8
3. Angebote bearbeiten	9
4. Laufende Angebote sperren	12
5. Neues Angebot anlegen.....	13
6. Angebot buchen (Caterer siehe Seite 22 ff.).....	14
6.1. Die Einzelbuchung	14
6.2. Die Sammelbuchung.....	18
7. Angebote buchen (für Caterer).....	25
7.1. Die Einzelbuchung für Caterer	25
7.2. Die Sammelbuchung für Caterer	26
8. Die Transaktionsliste.....	32
9. Stornierungen von Buchungen	33
10. Abrechnung.....	34
11. Stammdaten pflegen.....	35
12. Service-Hotline	36

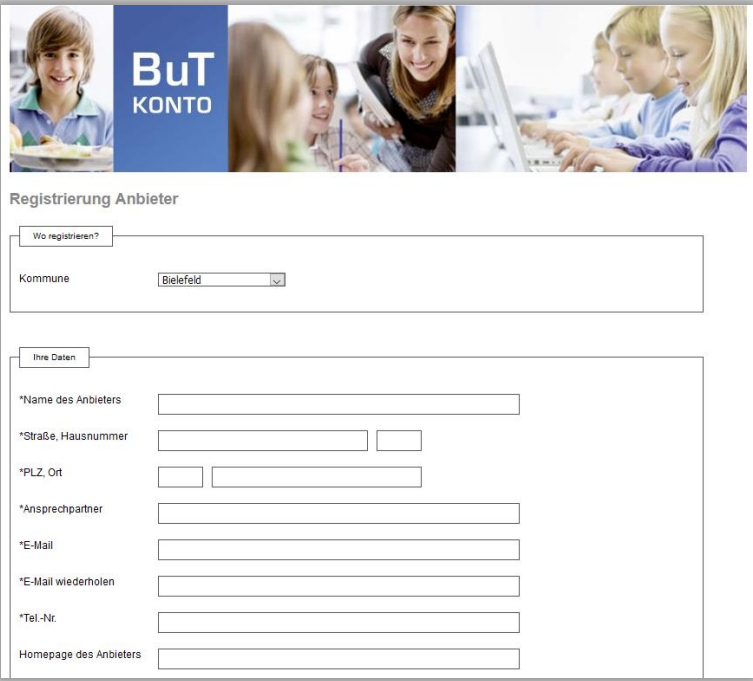
1. Registrierung als Leistungsanbieter

Sie finden Ihr BuT-Konto auf der Internetseite www.but-konto.de. Dort können Sie sich direkt neu registrieren. Bitte klicken Sie dazu auf „Registrierung“ und wählen unter „Kommune“ die Stadt Bielefeld aus.

➔ Bitte stimmen Sie auf der folgenden Seite den Teilnahmebedingungen zu. Sie gelangen anschließend direkt zum Registrierungsformular.

➔ Danach geben Sie bitte Ihre Stammdaten ein!

Alle Pflichtfelder sind mit „*“ gekennzeichnet. An die hier angegebene E-Mail-Adresse wird nach der Freigabe durch die Kommune der Aktivierungslink versendet.



The screenshot shows the 'Registrierung Anbieter' (Provider Registration) page on the BuT Konto website. The header features the BuT Konto logo and a background image of children. The form is divided into two main sections: 'Wo registrieren?' (Where to register?) and 'Ihre Daten' (Your data).

Wo registrieren?

Kommune:

Ihre Daten

*Name des Anbieters:

*Straße, Hausnummer:

*PLZ, Ort:

*Ansprechpartner:

*E-Mail:

*E-Mail wiederholen:

*Tel.-Nr.:

Homepage des Anbieters:

➔ Bitte geben Sie auch Ihre Bankverbindung an! Diese wird bei der Bezahlung der erbrachten Leistungen durch die Kommune benötigt!

Ihre Bankverbindung

*IBAN	DE41200505501252456213
*Kontoinhaber	Max Muster

➔ Bitte geben Sie außerdem alle wichtigen Informationen zu Ihrem ersten Angebot an!

Ihr erstes Angebot

Teilbereich ? 

*Name des Angebots

Homepage des Angebots

Straße, Hausnummer

PLZ, Ort

Beschreibung

Zeitraum

Start

Ende

Einmalig

Oder: Termin festlegen

Uhrzeit HH:mm :

Im ersten Auswahlfeld wird festgelegt, zu welchem Teilbereich das neue Angebot gehört. Es gibt vier Teilbereiche:

1. **Teilhabe:** Dazu gehören Mitgliedsbeiträge zu Sportvereinen, Musikunterricht, Anleitungen in künstlerischen Fächern und Freizeiten.
2. **Ausflüge:** Dazu gehören ein- oder mehrtägige Ausflüge von Schule, Kita und Hort.
3. **Lernförderung:** Zum Bereich Lernförderung gehört die Nachhilfe für Schüler, bei denen das Klassenziel gefährdet ist.
4. **Mittagessen:** Die Angebote aus diesem Bereich sind für die Mittagsverpflegung an Schulen, Kitas und Hort.

➔ Bitte wählen Sie den für Ihr Angebot passenden Teilbereich aus.

Achtung:

Beachten Sie bitte, dass Sie, wenn Sie sich für einen Teilbereich entschieden haben, nur weitere Angebote aus diesem Teilbereich anlegen können! Das bedeutet wenn Sie als Kita zum Beispiel ein Angebot aus dem Bereich „Ausflüge“ beantragt haben, dann können Sie zwar weitere Angebote aus dem Bereich Ausflüge beantragen, aber kein Angebot für Mittagessen oder Nachhilfe. Dazu müssten Sie sich noch einmal als Leistungsanbieter registrieren und dann das Angebot aus dem Bereich Mittagessen oder Nachhilfe beantragen. Hilfreich wäre in diesem Fall eine genaue Benennung der beiden Benutzernamen. Also z.B.:

Kita „kleine Füchse“ Mittagessen und

Kita „kleine Füchse“ Ausflüge.

Diese Trennung ist leider aus Gründen des Datenschutzes notwendig.

Der Zeitraum, in dem das Angebot durchgeführt werden soll, kann entweder auf den Tag genau definiert werden oder durch die Angabe eines Starttermins erklärt werden.

Wird kein Datum eingetragen, so ist das Angebot unbegrenzt gültig.

The screenshot shows a web form titled 'Ihr erstes Angebot'. It contains several input fields: 'Teilbereich' (dropdown menu set to 'Teilhabe'), '*Name des Angebots' (text field with 'Mitgliedsbeiträge'), 'Homepage des Angebots' (text field), 'Straße, Hausnummer' (text field with 'Musterstraße' and a separate field with '1'), 'PLZ, Ort' (text field with '12345' and 'Musterstadt'), and 'Beschreibung' (text area with 'Fußball, Turnen, Schwimmen'). Below these is a 'Zeitraum' section with 'Start' and 'Ende' date pickers. Further down is an 'Einmalig' section with 'Oder: Termin festlegen' date picker and 'Uhrzeit HH:mm' time pickers. A blue 'Weiter' button is at the bottom. Two yellow arrows point to the 'Zeitraum' section and the 'Weiter' button.

➔ Setzen Sie den Vorgang fort, indem Sie auf „Weiter“ klicken!

Auf der folgenden Seite erhalten Sie noch einmal eine Übersicht über die Angebots-informationen.

➔ Bitte klicken Sie auf „Details bearbeiten“ um das Angebot weiter zu optimieren!

The screenshot shows a summary page titled 'Ihr Angebot'. It displays the following information in a two-column layout: 'Angebot' (Mitgliedsbeiträge), 'Beschreibung' (Fußball, Turnen, Schwimmen), 'Ort' (Musterstadt), and 'Teilbereich' (Teilhabe). At the bottom, there is a blue button labeled 'Details bearbeiten'.

Optional können Sie Stichworte eintragen, die zu Ihrem Angebot passen. Dadurch kann Ihr Angebot von möglichen Interessenten leichter gefunden werden.

The screenshot shows a web form titled 'Fortsetzung' (Continuation). It contains the following elements:

- A text input field for 'Schlagworte zu Ihrem Angebot (optional)' (Keywords for your offer (optional)).
- A Captcha image showing the text 'HU61w' over a map background.
- A text input field for the Captcha code, containing 'HU61w'.
- Two checkboxes:
 - ☐ Ich möchte keine E-Mail Benachrichtigung bei einer Buchung meines Angebotes erhalten (I do not want to receive an email notification when my offer is booked).
 - ☐ Meine Daten sollen nicht über die Suche-Funktion gefunden werden können (My data should not be found via the search function).
- A blue button labeled 'Angebot eintragen' (Enter offer).
- Small text at the bottom: 'Hiermit beantrage ich die Zulassung als Leistungsanbieter zu B&T.' (I hereby apply for admission as a service provider to B&T).

Yellow arrows in the original image point to the keyword field, the Captcha image, the Captcha input field, and the checkboxes.

Wenn Sie bei zukünftigen Buchungen von Ihren Angeboten KEINE Bestätigungsmail erhalten wollen, setzen Sie bitte den Haken in das entsprechende Feld.

➔ Wenn Sie im Bildungskartenportal nicht mit Ihren Daten erscheinen möchten, setzen Sie bitte den entsprechenden Haken.
Sind die Angaben zu Ihrem Angebot korrekt, bestätigen Sie diese bitte durch die Eingabe des Zeichencodes und klicken auf „Angebot eintragen“!

Das System bestätigt Ihre Eingabe und versendet eine Bestätigungs-E-Mail.

➔ Bitte Bestätigen Sie den Links in der E-Mail um die Richtigkeit Ihrer E-Mail-Adresse sicherzustellen.

Ihr Angebot wird nun von der Kommune geprüft. Sie erhalten eine E-Mail, die Ihre Zulassung als Anbieter für Leistungen aus dem Bildungs- und Teilhabepaket bestätigt oder aber Ihnen die Teilnahme versagt, wenn Ihr Angebot nicht förderfähig ist. Wird Ihr Angebot bestätigt, sind Sie registriert und können sich mit Benutzernamen und Passwort einloggen.

2. Login

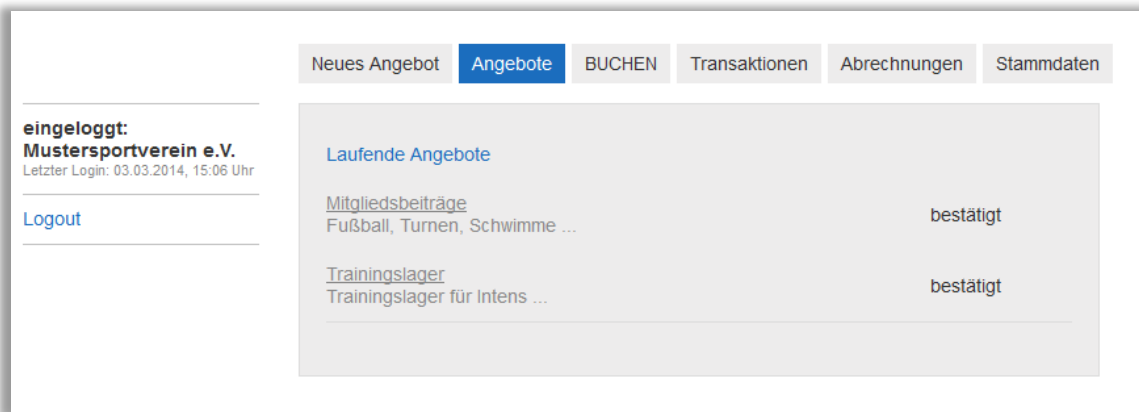
Wenn Sie sich erfolgreich registriert haben und eine Bestätigung Ihres ersten Angebotes per E-Mail erhalten haben, können Sie sich jederzeit im BuT-Konto auf der Seite www.but-konto.de anmelden.

- ➔ Wählen Sie unter „Wenn Sie bereits als Kommune oder Anbieter registriert haben“ die Stadt Bielefeld aus.
Dann geben im neuen Fenster Ihren Benutzernamen und Ihr Passwort ein und bestätigen die Eingabe mit „Absenden“!

The screenshot shows the BuT-Konto website interface. The main header includes the logo 'BuT-Konto' and navigation links: Home, Fragen zum BuT-Paket, Fragen zum BuT-Konto, Hilfe, and a search icon. A large banner image shows a group of children walking in a park, with the text 'TEILNEHMEN AN AUSFLÜGEN' overlaid. Below the banner, the text 'MITMACHEN ERMÖGLICHEN!' is visible. The main content area is divided into two sections: 'Leistungsanbieter' and 'Leistungsempfänger'. Under 'Leistungsanbieter', there is a dropdown menu labeled 'Kommune wählen' and a button 'Suche Angebote'. Under 'Leistungsempfänger', there is a dropdown menu labeled 'Kommune wählen' and a button 'Suche Angebote'. A red arrow points from the 'Kommune wählen' dropdown menu to the 'Login' modal window. The 'Login' modal window is a white box with a blue border, containing the following fields and buttons:

- Login**
- Ihr Benutzername *: Meier, Max
- Ihr persönliches Passwort *: [masked]
- Absenden** (blue button)
- Zurück** (grey button)
- [Passwort vergessen?](#) (link)

Nach Ihrem Login bekommen Sie einen Überblick über Ihre Daten sowie die Möglichkeit verschiedene Aktionen durchzuführen.

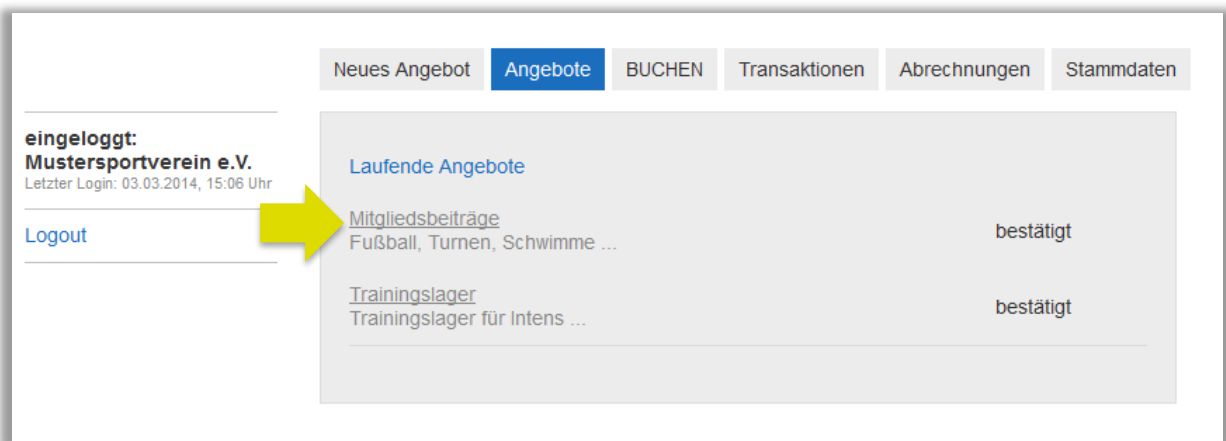


3. Angebote bearbeiten

Unter dem Reiter „Angebote“ können Sie Ihre Angebote einsehen. Je nach Bearbeitungsstand wird ein anderer Status angezeigt:

- | | |
|-----------------|--|
| „Baustelle“ | Der bei der Registrierung in der E-Mail vorhandene Link wurde noch nicht angeklickt. Ihre E-Mail-Adresse ist also noch nicht von Ihnen bestätigt worden. |
| „offen“ | Das Angebot wurde von Ihnen beantragt. Bisher hat die Kommune das Angebot noch nicht abschließend bearbeitet. |
| „bestätigt“ | Das Angebot wurde von der Kommune freigegeben und ist somit buchbar. |
| „gesperrt“ | Das Angebot wurde von der Kommune zurückgewiesen, weil es nicht förderfähig ist. |
| „abgeschlossen“ | Ein einst aktives bzw. buchbares Angebot wurde beendet und ist nun nicht mehr buchbar. |

➔ Um ein Angebot zu bearbeiten klicken Sie bitte auf das betreffende Angebot!



So gelangen Sie zur Angebotsansicht, wo Sie Ihre Änderungen durchführen können.

➔ Ändern Sie z.B. die Schlagwörter, die Beschreibung oder den Zeitraum des Angebotes und bestätigen Sie Ihre Änderung mit „Übernehmen“!

Neues Angebot

Angebote

BUCHEN

Transaktionen

Abrechnungen

Stammdaten

Angebotsnummer: O-32E1B2B

Name des Angebots

Mitgliedsbeiträge

Status

bestätigt

Teilbereich

Teilhabe

Homepage des Angebots

Straße, Hausnummer

Musterstraße

1

PLZ, Ort

12345

Musterstadt

Beschreibung

Fußball, Turnen, Schwimmen

Schlagworte

Start

TT.MM.JJJJ

Ende

TT.MM.JJJJ

Buchbarkeit sofort beenden?

☐

Oder: Termin einmalig

Uhrzeit HH:mm

:

Übernehmen

Zurück

4. Laufende Angebote sperren

In manchen Fällen soll ein Angebot per sofort beendet werden.

➔ Gehen Sie dazu bitte wie unter 3. „Angebot bearbeiten“ in das Angebot!

➔ Setzen Sie in der Angebotsansicht einen Haken in das Kästchen „Buchbarkeit sofort beenden“ und klicken Sie auf „Übernehmen“!

Neues Angebot **Angebote** BUCHEN Transaktionen Abrechnungen Stammdaten

Angebotsnummer: O-32E1B2B

Name des Angebots: Mitgliedsbeiträge

Status: bestätigt

Teilbereich: Teilhabe

Homepage des Angebots:

Straße, Hausnummer: Musterstraße 1

PLZ, Ort: 12345 Musterstadt

Beschreibung: Fußball, Turnen, Schwimmen

Schlagworte:

Start: TT.MM.JJJJ

Ende: TT.MM.JJJJ

Buchbarkeit sofort beenden? ☒

Oder: Termin einmalig:

Uhrzeit HH:mm: :

Übernehmen [Zurück](#)

Das System bestätigt den Vorgang:

System: Angebot geschlossen - keine weiteren Änderungen

Das Angebot kann nun weder von Ihnen als Leistungsanbieter noch von der Kommune bearbeitet oder wieder aktiviert werden und erhält den Status „abgeschlossen“.

5. Neues Angebot anlegen

Im Reiter „Neues Angebot“ können Sie neue Angebote einstellen und freigeben lassen.

➔ Klicken Sie bitte auf den Reiter „Neues Angebot“ und tragen Sie alle Informationen zu Ihrem neuen Angebot in das Formular ein. Bestätigen Sie Ihre Eingabe mit dem Klick auf „Angebot anlegen“.

The screenshot shows the 'Neues Angebot' (New Offer) form. At the top, there is a navigation bar with tabs: 'Neues Angebot' (highlighted), 'Angebote', 'BUCHEN', 'Transaktionen', 'Abrechnungen', and 'Stammdaten'. Below the navigation bar, the form is titled 'Neues Angebot'. On the left side, there is a sidebar with the text 'eingeloggt: Mustersportverein e.V. Letzter Login: 03.03.2014, 15:06 Uhr' and a 'Logout' link. The main form area contains the following fields:

- Name des Angebots: Trainingslager
- Homepage des Angebots: (empty)
- Beschreibung: Trainingslager für Intensivtraining und Turniervorbereitung
- Schlagworte: (empty)
- Start: TT.MM.JJJJ
- Ende: TT.MM.JJJJ
- Oder: Termin einmalig: TT.MM.JJJJ
- Uhrzeit HH:mm: (empty)
- Straße, Hausnummer: Musterstraße 1
- PLZ, Ort: 12345 Musterstadt

At the bottom right of the form, there are two buttons: 'Angebot anlegen' (highlighted with a yellow arrow) and 'Zurück'.

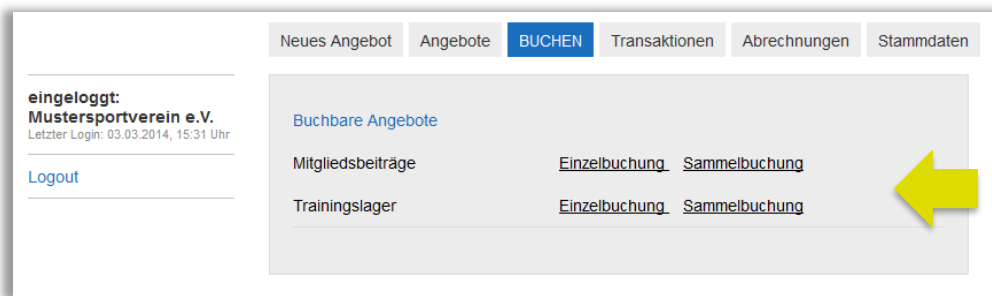
Das neue Angebot erscheint danach im Reiter „Angebote“ mit dem Status „offen“ bis zur Freigabe durch die Kommune. Nach der Freigabe ändert sich der Status in „bestätigt“ und Sie können dieses Angebot buchen.

6. Angebot buchen (Caterer siehe Seite 22 ff.)

Ganz einfach können Sie die eingelösten Leistungen über das Bildungskonto buchen.

➔ Gehen Sie dazu bitte auf den Reiter „Teilnehmer buchen“ und klicken dort hinter dem Angebot, worüber die Leistungen abgerechnet werden sollen, auf „Einzelbuchung“!

6.1. Die Einzelbuchung



Auf der nächsten Seite erhalten Sie detaillierte Angaben zu Ihrem Angebot.

➔ Bitte geben Sie hier den Abbuchungsbetrag, die Kartenummer und das Geburtsdatum des Kindes ein und betätigen Sie mit der Lupe-Taste!

Neues Angebot Angebote **BUCHEN** Transaktionen Abrechnungen Stammdaten

 **Billardkurs Anfänger**
Billardkurs Kinder von 10-15 Jahre

Anbieter [Billardclub](#)
Termin
Ort Putlitzer Str. 6, 19370 Parchim

Betrag: Euro, Cent

Geburtsdag: 

Daraufhin werden der Name des Kindes und das aktuelle Guthaben eingeblendet.

Neues Angebot Angebote **BUCHEN** Transaktionen Abrechnungen Stammdaten

 **Billardkurs Anfänger**
Billardkurs Kinder von 10-15 Jahre

Anbieter [Billardclub](#)
Termin
Ort Putlitzer Str. 6, 19370 Parchim

Kartennummer: **2412200024122000** Mia Fuchs
Aktuelles Guthaben: **104,66 €**
10,00 € Billardkurs Anfänger
Buchungstext:
 

➔ Bitte geben Sie hier wenn gewünscht einen Buchungstext ein und bestätigen Sie die Eingabe mit „Buchen“!

Neues Angebot Angebote **BUCHEN** Transaktionen Abrechnungen Stammdaten

 **Billardkurs Anfänger**

Billardkurs Kinder von 10-15 Jahre

Anbieter > [Billardclub](#)

Termin

Ort Putlitzer Str. 6, 19370 Parchim

System: Abbuchung von Karte 2412200024122000 erfolgt.

Das System bestätigt Ihnen sofort Ihre Buchung.

Damit ist der Vorgang abgeschlossen und Sie können z.B. eine weitere Einlösung buchen.

ACHTUNG: Bei Buchungen der Teilbereiche Lernförderung und Ausflüge wird bei der Einzelbuchung das Fälligkeitsdatum der Zahlung abgefragt. Dabei ist in dem entsprechenden Feld anzugeben, in welchem Monat die Zahlung fällig ist. Bei Lernförderung also im Monat der Inanspruchnahme des Nachhilfeunterrichts und bei Ausflügen der Monat, in dem die Zahlungen an die Dienstleister (Unterkunft/Bus) zu leisten ist.

Die Angabe der Fälligkeit wird damit abgeglichen, ob für diesen Zeitpunkt eine gültige Bewilligung vorliegt. Sollte das nicht der Fall sein, so wird die Buchung zurückgewiesen!!

Neues Angebot

Angebote

BUCHEN

Transaktionen

Abrechnungen

Stammdaten

 **Testausflug**

Anbieter

> [Ludger Lehrer](#)

Termin

Name der Schule / Kita

Ort

Lehrerweg 11, 41379 Brüggen

Preis

10,00 € je Teilnahme

System: Guthaben auf Karte 8044101093 im Fälligkeitszeitraum nicht ausreichend.

Weitere Kartenummer buchen

Geburtsdag: 15 ▾ 8 ▾ 1998 ▾

Fälligkeitsmonat der Zahlung: 5 ▾ 2017 ▾



6.2. Die Sammelbuchung

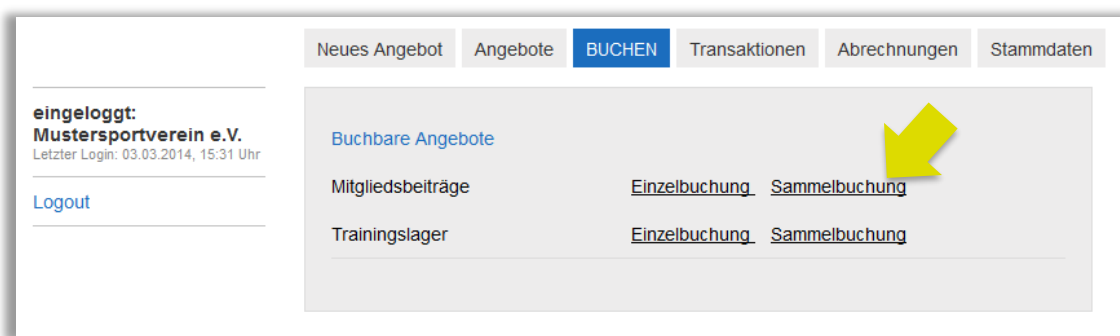
Leistungsanbieter mit vielen Leistungsempfängern und hoher Buchungsfrequenz können auch sogenannte Sammelbuchungen durchführen.

Das hier vorgestellte Verfahren gilt nur für Leistungsanbieter der Bereiche

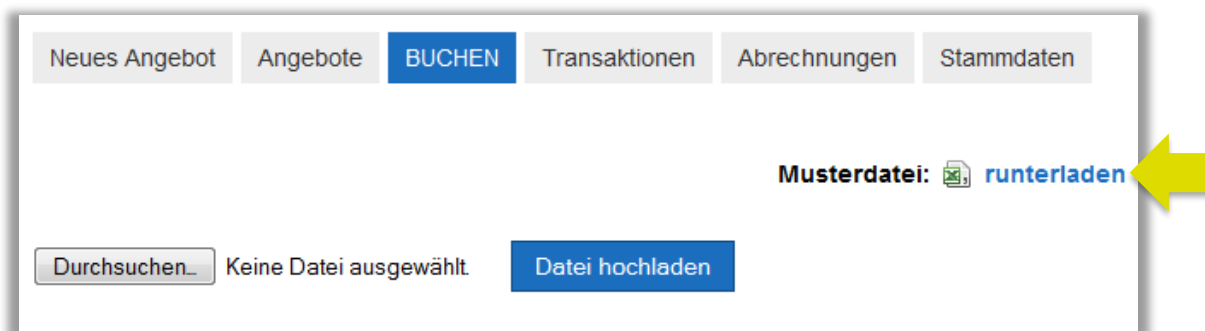
- Soziokulturelle Teilhabe
- Ausflüge
- Lernförderung

Anbieter von Mittagsverpflegung (Caterer) finden das für sie gültige Buchungsverfahren ab Seite 22 beschrieben.

Nach Anklicken des Reiters „BUCHEN“ wird dieser Bildschirm angezeigt:



➔ Bitte klicken Sie auf „Sammelbuchung“ bei dem entsprechenden Angebot um die folgende Maske zu öffnen:



Die CSV-Datei erstellen:

Unter „Musterdatei runterladen“ können Sie eine CSV-Musterdatei herunterladen, die Sie mit Ihren Buchungsdaten füllen können. Diese Datei ist als CSV-Datei hinterlegt (CSV=Comma-separated Values), bei der die einzelnen Werte mit einem Semikolon getrennt werden. Diese Datei ist optisch sehr unübersichtlich, weshalb sie sinnvollerweise mit Excel geöffnet und bearbeitet werden sollte. Meist wird Ihr Browser auch direkt vorschlagen, die Datei mit Excel zu öffnen.

In Excel geöffnet sieht die Musterdatei wie folgt aus:

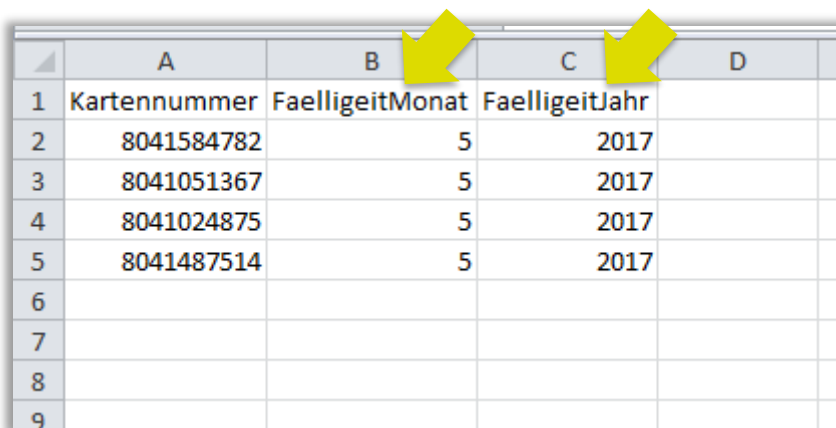
	A	B	C	D	E	F	G
1	Kartennummer	Betrag (EUR,Cent)					
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							

Abb. Musterdatei für den Bereich Teilhabe

	A	B	C	D	E	F	G
1	Kartennummer	Betrag (EUR,Cent)					
2	2412200024122000	30					
3	2512200025122000	30					
4	2612200026122000	40,9					
5							
6							
7							
8							

Abb. Ausgefüllte Datei für den Bereich Teilhabe

ACHTUNG: Bei Buchungen der Teilbereiche Lernförderung und Ausflüge wird auch bei einer Sammelbuchung das Fälligkeitsdatum der Zahlung abgefragt. Dabei ist in den entsprechenden Feldern anzugeben, in welchem Monat und Jahr die Zahlung fällig ist. Bei Lernförderung also im Monat der Inanspruchnahme des Nachhilfeunterrichts und bei Ausflügen der Monat, in dem die Zahlungen an die Dienstleister (Unterkunft/Bus) zu leisten ist.



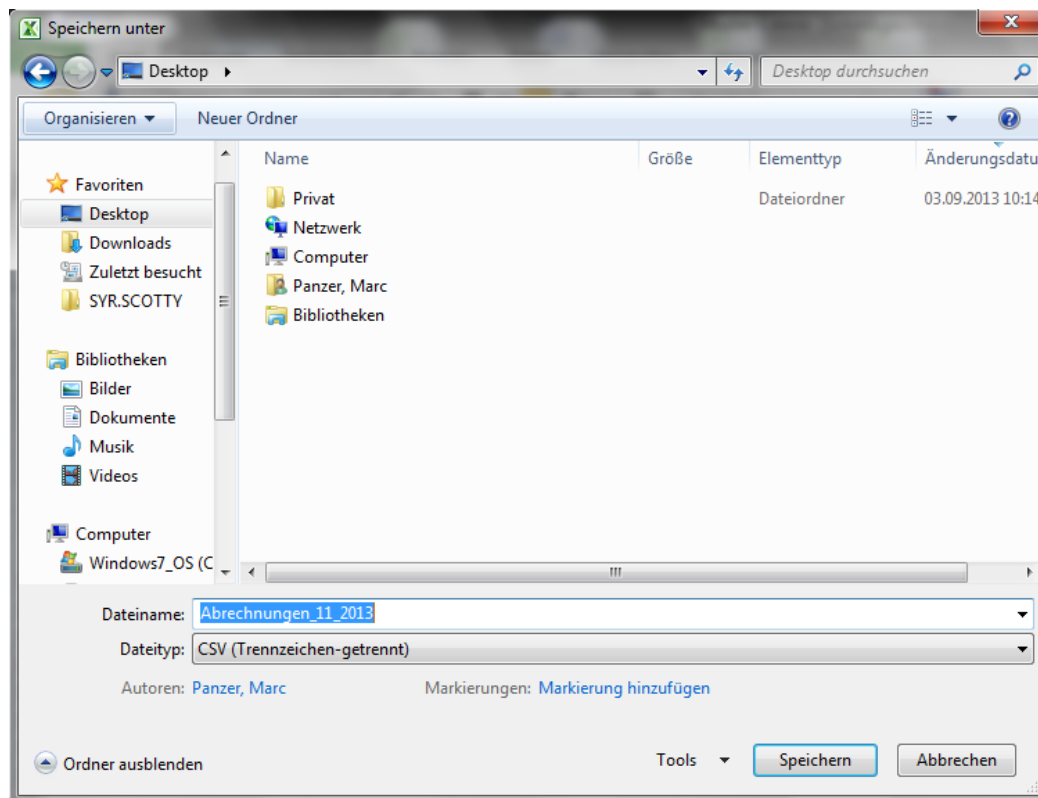
	A	B	C	D
1	Kartenummer	FaelligkeitMonat	FaelligkeitJahr	
2	8041584782	5	2017	
3	8041051367	5	2017	
4	8041024875	5	2017	
5	8041487514	5	2017	
6				
7				
8				
9				

Abb. Musterdatei für den Teilbereich Ausflüge mit Angabe der Fälligkeit

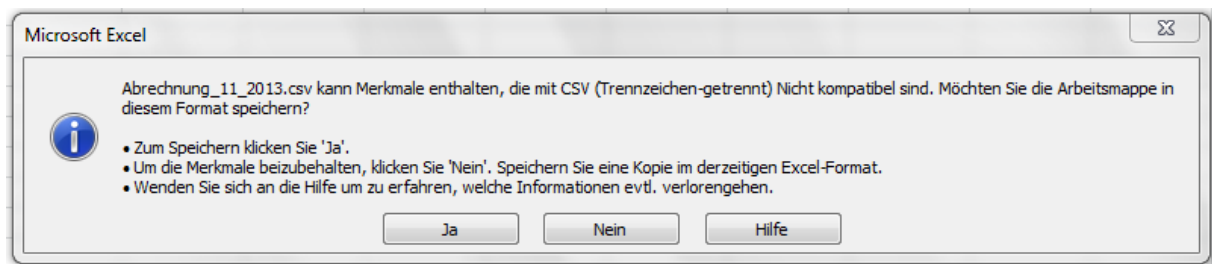
Nachdem die Tabelle fertig ausgefüllt ist, speichert Sie sie. Hier im Beispiel speichern wir die Tabelle auf dem Desktop, man kann aber auch einen eigenen Ordner für die Abrechnungstabellen anlegen, um diese später als Vorlage für den Folgemonat zu verwenden oder aber um Buchungen später besser nachvollziehen zu können.

Wir gehen dazu über „Datei“, „Speichern unter“ und wählen einen Speicherort aus, hier „Desktop“ und geben der Datei einen Namen.

Wichtig: als Dateityp ist unbedingt „CSV (Trennzeichen-getrennt)“ anzugeben. Die Tabelle NICHT als Excel-Tabelle speichern, sie kann sonst nicht eingelesen werden.



Beim Speichern wird jetzt folgende Meldung angezeigt:



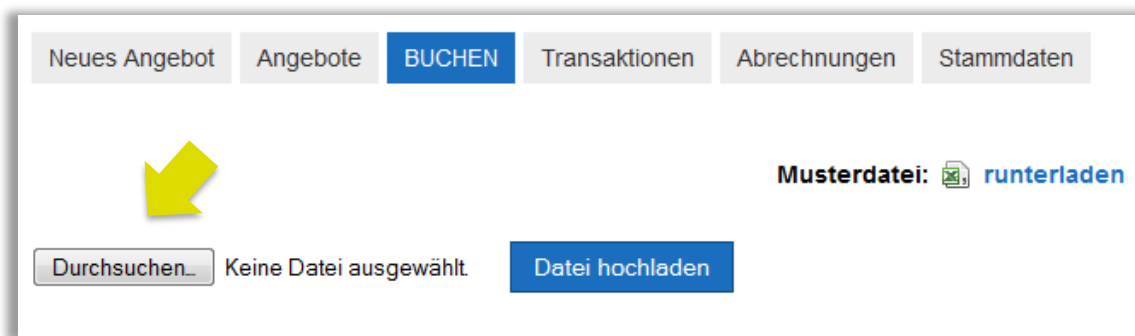
Dies ist eine Nachricht, die besagt, dass durch das Speichern der Tabelle als CSV-Datei, die wir ja in Excel bearbeitet haben, einige Informationen verloren gehen. In der CSV-Datei sind z.B. Spaltenbreiten, Schriftarten etc. nicht mit gespeichert. Das ist hier aber auch nicht nötig.

→ Bitte bestätigen Sie diese Meldung mit einem Klick auf „Ja“!

Jetzt haben wir die Sammelbuchung gespeichert und können diese hochladen:

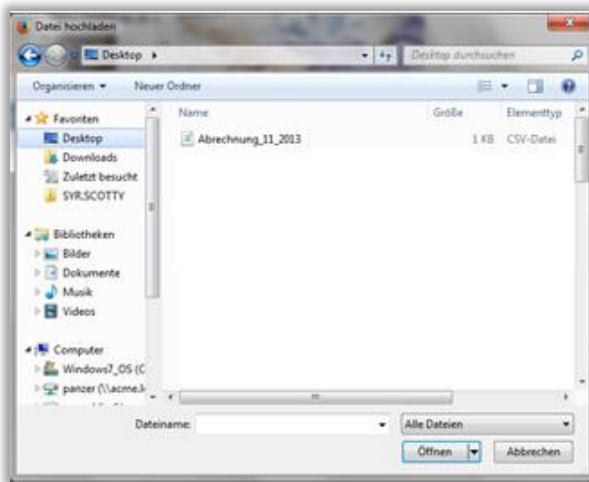
Die CSV-Datei hochladen:

→ Bitte klicken Sie auf „Durchsuchen“ um die Sammeldati auszuwählen.

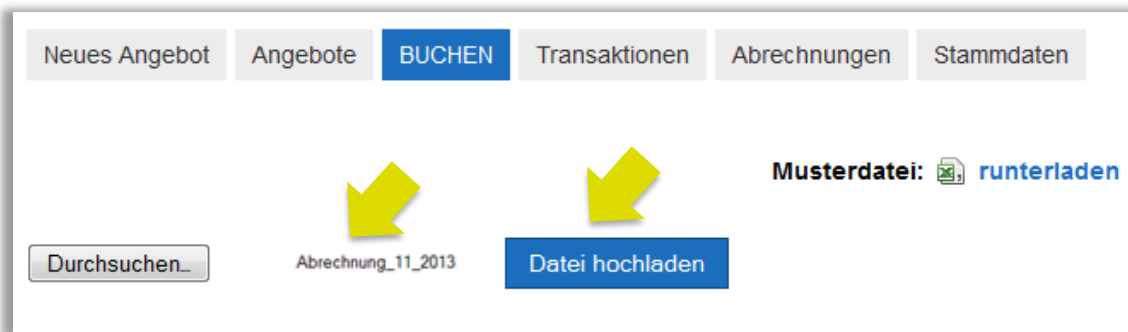


Dann öffnet sich ein Fenster, in dem man die Datei auswählen kann, die man hochladen möchte. In unserem Fall haben wir die Datei auf dem Desktop gespeichert, also suchen wir sie dort und

wählen sie dann aus, indem wir sie mit einem Doppelklick anklicken.



Jetzt erscheint die ausgewählte Datei hier:



➔ Bitte starten Sie den Upload mit „Datei hochladen“!

Jetzt werden die hochgeladenen Buchungssätze angezeigt und auch gleich der Name des Kindes eingeblendet. In der letzten Zeile ist angezeigt, ob diese Buchung durchführbar ist.

Neues Angebot

Angebote

Teilnehmer buchen

Stammdaten

History

Abrechnung

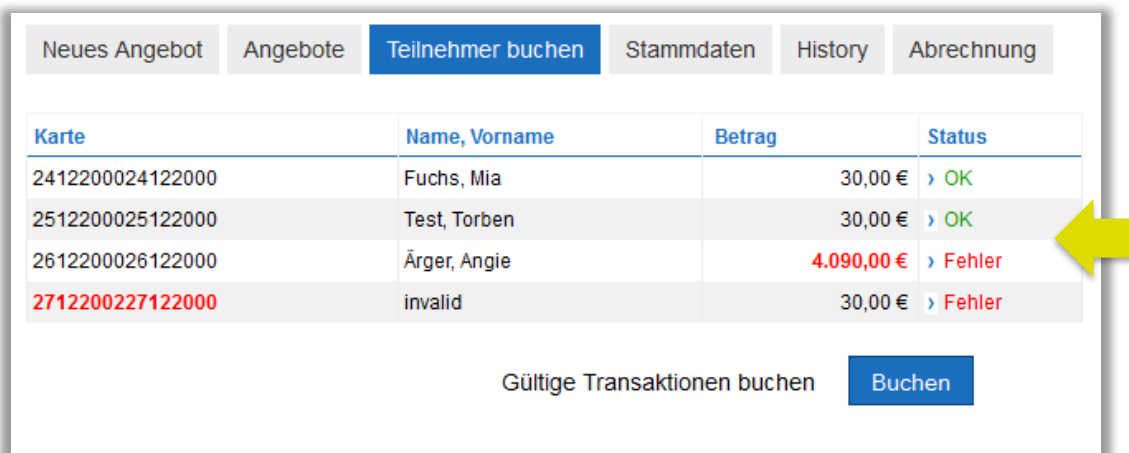
Karte	Name, Vorname	Betrag	Status
2412200024122000	Fuchs, Mia	30,00 €	> OK
2512200025122000	Test, Torben	30,00 €	> OK
2612200026122000	Ärger, Angie	40,90 €	> OK

Gültige Transaktionen buchen

Buchen

Jetzt werden die hochgeladenen Buchungssätze angezeigt und auch gleich der Name des Kindes eingeblendet. In der letzten Spalte ist angezeigt, ob diese Buchung durchführbar ist.

Evtl. sind einige der Buchungen nicht mit „OK“ gemeldet, sondern als „Fehler“ angezeigt.



Karte	Name, Vorname	Betrag	Status
2412200024122000	Fuchs, Mia	30,00 €	> OK
2512200025122000	Test, Torben	30,00 €	> OK
2612200026122000	Ärger, Angie	4.090,00 €	> Fehler
2712200227122000	invalid	30,00 €	> Fehler

Gültige Transaktionen buchen Buchen

Abb.: Hier sind z.B. der dritte und vierte Buchungssatz nicht buchbar. Der erste, weil das Guthaben nicht ausreicht und der zweite, weil die Kartenummer nicht gültig ist.

➔ Bitte klicken Sie auf „OK“ oder „Fehler“ in der Statuszeile und ändern Sie ggf. die Buchung.



Einzelposition bearbeiten

Kartenummer: 26122000261

Name, Vorname: Ärger, Angie

Betrag: 40,90

Speichern Zurück

Abb. Hier ändern wir den Abbuchungsbetrag vom Buchungssatz drei auf neu 40,90 EUR. Mit „Speichern“ bestätigt man die Änderung.

Dann erscheint die geänderte Buchung wieder und kann nun mit allen Buchungssätzen, die ein „OK“ in der Statusspalte haben, gebucht werden. Dazu klicken Sie bitte auf den Button „Buchen“

The screenshot shows the 'Teilnehmer buchen' (Book Participants) interface. At the top, there are tabs: 'Neues Angebot', 'Angebote', 'Teilnehmer buchen' (active), 'Stammdaten', 'History', and 'Abrechnung'. Below the tabs is a table with the following data:

Karte	Name, Vorname	Betrag	Status
2412200024122000	Fuchs, Mia	30,00 €	> OK
2512200025122000	Test, Torben	30,00 €	> OK
2612200026122000	Ärger, Angie	40,90 €	> OK

Below the table, there is a label 'Gültige Transaktionen buchen' and a blue button labeled 'Buchen', which is highlighted by a yellow arrow pointing to it from the right.

ACHTUNG: Wenn Sie diese Maske verlassen, ohne zu buchen, sind die hochgeladenen Buchungssätze nicht gebucht worden und nicht mehr im System vorhanden.

Sie müssen dann ggf. wieder neu hochgeladen werden. Daher kann es sinnvoll sein, große Mengen von Buchungen auf mehrere Dateien (z.B. getrennt nach Einrichtungen) zu verteilen, hochzuladen, zu bearbeiten und zu buchen.

Das System bestätigt kurz die durchgeführten Buchungen:

The screenshot shows the 'Teilnehmer buchen' interface after a successful booking. The tabs are the same as in the previous screenshot. Below the tabs, there are three green confirmation messages:

- Abbuchung von Karte 2412200024122000 erfolgt.
- Abbuchung von Karte 2512200025122000 erfolgt.
- Abbuchung von Karte 2612200026122000 erfolgt.

A yellow arrow points to these messages from the right. Below the messages, there is a link 'Musterdatei: runterladen'. At the bottom, there is a 'Durchsuchen...' button, the text 'Keine Datei ausgewählt', and a blue button labeled 'Datei hochladen', which is highlighted by a yellow arrow pointing to it from the right.

7. Angebote buchen (für Caterer)

Nach Ihrem Login bekommen Sie auf dem Startbildschirm sofort die Buchungsmaske für Einzelbuchungen eingeblendet. Dort können Sie sofort eine einzelne Abbuchung eines Guthabens von einer Karte durchführen oder aber über die Reiter andere Aktionen durchführen. So stellt sich die Startmaske dar:

The screenshot shows the 'Einzelbuch.' (Single Booking) tab selected. On the left, a sidebar displays the user's login information: 'eingeloggt: Mustercatering GmbH für Kommune Torstadt Oldenburg Test' and 'Letzter Login: 12.04.2017, 15:58 Uhr', with a 'Logout' link below. The main area contains a form with the following fields: 'Betrag: Euro, Cent' with input boxes for '0' and '00'; a 'Kartenummer' text box; and 'Fälligkeitsmonat der Zahlung:' with dropdown menus for '5' and '2017'. A blue search button with a magnifying glass icon is positioned to the right of the dropdowns.

7.1. Die Einzelbuchung für Caterer

→ Bitte tragen Sie den Abbuchungsbetrag und die Nummer der Karte ein in die entsprechenden Felder ein und klicken Sie auf die Schaltfläche mit der Lupe.

This screenshot is identical to the previous one but includes three yellow arrows pointing to the input fields: one to the '12' in the 'Betrag' field, one to the '8044101093' in the 'Kartenummer' field, and one to the search button.

ACHTUNG: Bei Buchungen wird bei der Einzelbuchung das Fälligkeitsdatum der Zahlung abgefragt. Dabei ist in dem entsprechenden Feld anzugeben, in welchem Monat die Zahlung fällig ist. Bei Mittagsverpflegung der Monat, in dem das Kind gegessen hat.

Die Angabe der Fälligkeit wird damit abgeglichen, ob für diesen Zeitpunkt eine gültige Bewilligung vorliegt. Sollte das nicht der Fall sein, wird die Buchung zurückgewiesen!!

In der nächsten Maske wird neben dem Abbuchungsbetrag und der Kartennummer zusätzlich der Name des Kindes für einen letzten Abgleich eingeblendet.

Einzelbuchung | Sammelbuchung | Transaktionen | Abrechnungen | Stammdaten

eingeloggt:
Mustercatering GmbH
Letzter Login: 07.05.2014, 09:17 Uhr
[Logout](#)

Kartennummer: 8044101010 Ronja Räuber

12,35 €

Buchungstext: Schulesen Schillergrundschule Mai 2014

Buchen

Zusätzlich erscheint ein Feld „Buchungstext“, in dem ein Buchungsvermerk eingetragen werden kann. **Der Buchungstext wird bei der Überweisung auf Ihr Konto nicht angezeigt**, sondern erleichtert Ihnen eine spätere Zuordnung zu einem Buchungszeitraum.

→ Sind alle Angaben korrekt eingegeben, lösen Sie die Buchung bitte mit dem Button „Buchen“ aus!

Danach erscheint in grün eine Bestätigung der erfolgten Abbuchung.

Einzelbuchung | Sammelbuchung | Transaktionen | Abrechnungen | Stammdaten

eingeloggt:
Mustercatering GmbH
Letzter Login: 07.05.2014, 09:17 Uhr
[Logout](#)

System: Abbuchung von Karte 8044101010 erfolgt.

Betrag: Euro, Cent 0,00

Kartennummer

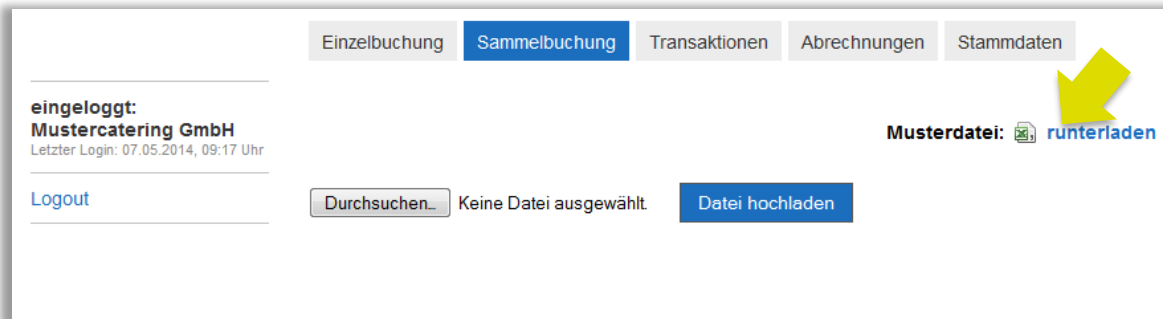
Die Buchung finden Sie jetzt unter „Transaktionen“ wieder. Dazu lesen Sie bitte ggf. in diesem Kapitel weiter.

Fazit: Die Einzelbuchung ist vor allem für Caterer mit nur wenigen Kindern, wie z. B. Tagesmütter, oder für einzelne Nachbuchungen interessant.

7.2. Die Sammelbuchung für Caterer

Die Sammelbuchungen sind eine Arbeitserleichterung für Leistungsanbieter, die mehrere Buchungssätze gleichzeitig eingeben und buchen wollen.

Durch Anklicken des Reiters „Sammelbuchung“ gelangen Sie zu dieser Maske:



Unter „Musterdatei runterladen“ können Sie eine CSV-Musterdatei runterladen, die Sie dann mit Ihren Buchungsdaten füllen können. Diese Datei ist als CSV-Datei hinterlegt (CSV=Comma-separated Values), bei der die einzelnen Werte mit einem Semikolon getrennt werden. Diese Datei ist optisch sehr unübersichtlich, weshalb sie sinnvollerweise mit Excel geöffnet und bearbeitet werden sollte. Meist wird Ihr Browser auch direkt vorschlagen, die Datei mit Excel zu öffnen.

In Excel sieht die Musterdatei wie folgt aus:

	A	B	C	D	E	F	G
1	Kartenummer	Betrag (EUR,Cent)	Verwendungszweck	FaelligkeitMonat	FaelligkeitJahr	Zusatz1	Zusatz2
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10							

Abb. Musterdatei für den Bereich Mittagessen

➔ Bitte füllen Sie die Tabelle nun mit Ihren Buchungsdaten!

Die Spalten A, B und D, E sind Pflichtfelder, die Spalten C und F und G dienen nur der Information für Sie oder auch für die Kommune, die Ihre Buchungen ebenfalls nachvollziehen können muss.

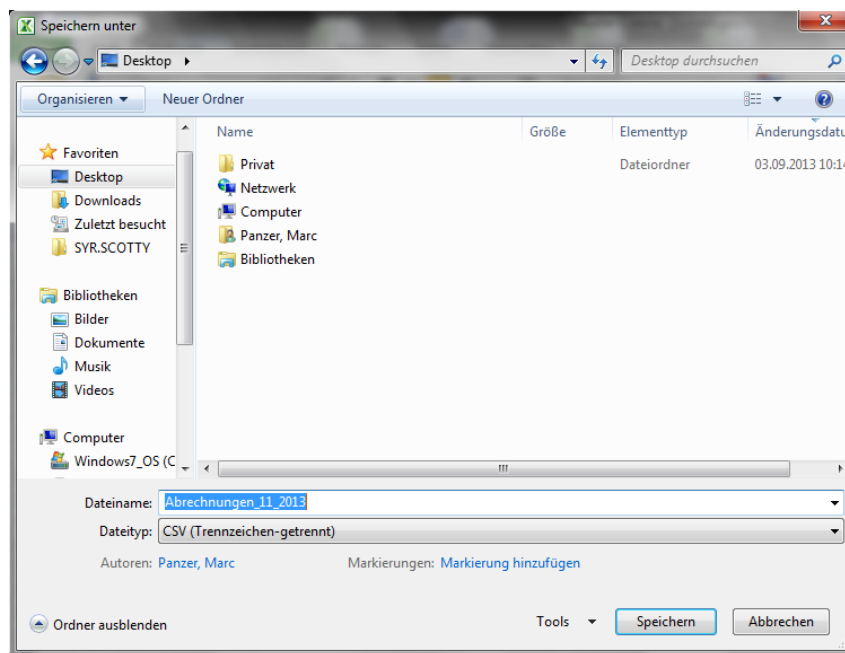
Abb. Musterdatei für den Bereich Mittagessen

	A	B	C	D	E	F	G
1	Kartennummer	Betrag (EUR,Cent)	Verwendungszweck	FaelligkeitMonat	FaelligkeitJahr	Zusatz1	Zusatz2
2	8044101093	29,36	Einstein-Schule	5	2017	8 Mahlzeiten	
3	8044101055	45,12	Einstein-Schule	5	2017	5 Mahlzeiten	
4	8044101054	29,36	Einstein-Schule	5	2017	6 Mahlzeiten	
5	8044101087	19,55	Einstein-Schule	5	2017	12 Mahlzeiten	
6	8044101095	23,45	Einstein-Schule	5	2017	10 Mahlzeiten	
7							
8							

Abb. Ausgefüllte Datei für den Bereich Mittagessen

ACHTUNG: Bei Buchungen von Mittagsverpflegung wird auch bei einer Sammelbuchung das Fälligkeitsdatum der Zahlung abgefragt. Dabei ist in den entsprechenden Feldern anzugeben, in welchem Monat und Jahr die Zahlung fällig ist. Bei Mittagsverpflegung also im Monat der Inanspruchnahme.

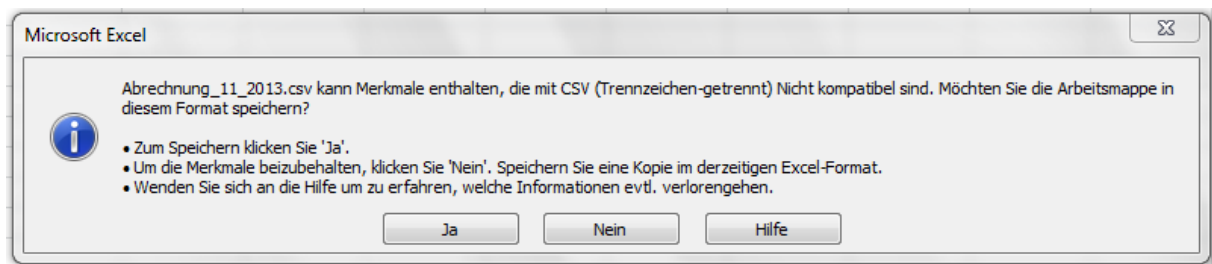
- ➔ Nachdem die Tabelle fertig ausgefüllt ist, speichern Sie sie bitte ab.
- ➔ Dazu klicken Sie bitte auf „Datei“ und „Speichern unter“! Wählen einen geeigneten Speicherort aus (hier „Desktop“) und geben Sie der Datei einen Namen! Schließen Sie mit „Speichern“ den Vorgang ab!



Wichtig: als Dateityp ist unbedingt „CSV (Trennzeichen-getrennt)“ anzugeben. Bitte speichern Sie die Tabelle NICHT als Excel-Tabelle! Sie kann sonst nicht eingelesen werden.

(Hier im Beispiel speichern wir die Tabelle auf dem Desktop, man kann aber auch einen eigenen Ordner für die Abrechnungstabellen anlegen, um diese später als Vorlage für den Folgemonat zu verwenden oder aber um Buchungen später besser nachvollziehen zu können.)

Beim Speichern wird jetzt folgende Meldung angezeigt:



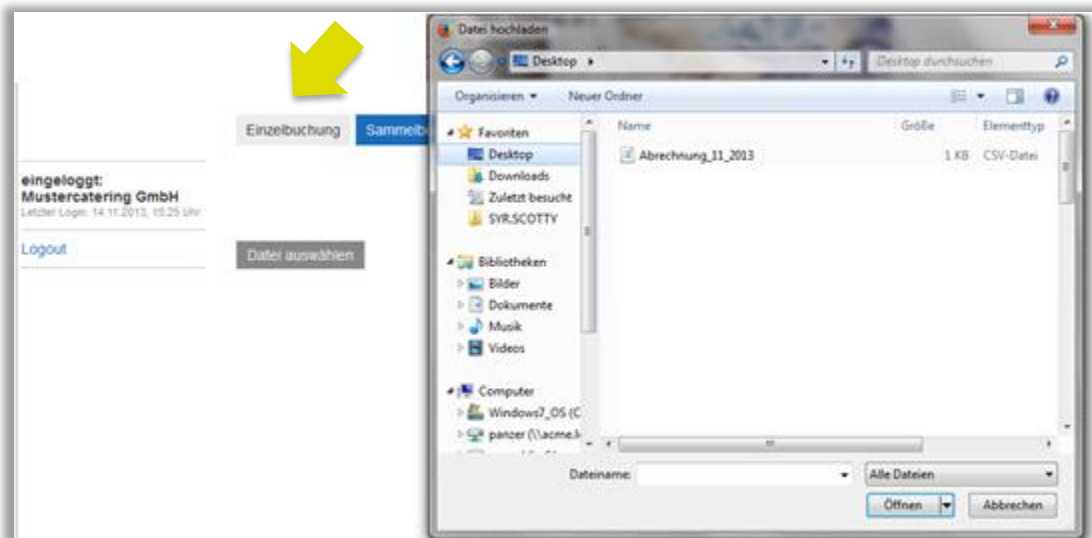
Diese Nachricht besagt, dass durch das Speichern der Tabelle als CSV-Datei (die wir ja in Excel bearbeitet haben) einige Informationen verloren gehen. In der CSV-Datei sind z.B. Spaltenbreiten, Schriftarten etc. nicht mit gespeichert. Das ist hier aber auch nicht nötig.

→ Bitte bestätigen Sie diese Meldung mit einem Klick auf „Ja“!

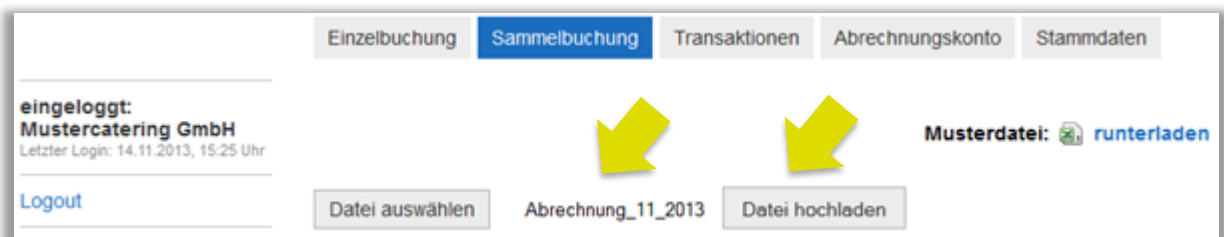
Jetzt haben wir die Sammelbuchung gespeichert und können sie hochladen:

→ Bitte klicken Sie dazu auf „Datei auswählen“!

Dann öffnet sich ein Fenster, in dem man die Datei auswählen kann, die man hochladen möchte. In unserem Fall haben wir die Datei auf dem Desktop gespeichert, also suchen wir sie dort und wählen sie dann aus, indem wir sie mit einem Doppelklick anklicken.



Jetzt erscheint die ausgewählte Datei hier:



→ Starten Sie den Upload aufs Bildungskonto mit einem Klick auf „Datei hochladen“!

Karte	Name, Vorname	Betrag	Verwendungszweck	Z 1	Z 2	Status
8044101010	Räuber, Ronja	15,99 €	Essen 11/2013	Goethe-Schule		OK
8044101028	McDonald, Ronald	15,99 €	Essen 11/2013	Goethe-Schule		OK
8044101036	King, Bürger	25,55 €	Essen 11/2013	Schiller-Schule		OK

Gültige Transaktionen buchen **Buchungen**

Jetzt werden die hochgeladenen Buchungssätze angezeigt und der Name des Kindes eingeblendet. In der letzten Spalte ist angezeigt, ob diese Buchung durchführbar ist.

Evtl. sind einige der Buchungen nicht mit „OK“ gemeldet, sondern als „Fehler“ angezeigt.

Karte	Name, Vorname	Betrag	Verwendungszweck	Z 1	Z 2	Status
8044101010	Räuber, Ronja	15,99 €	Essen 11/2013	Goethe-Schule		OK
8044101028	McDonald, Ronald	1.599,00 €	Essen 11/2013	Goethe-Schule		Fehler
8044101036	King, Bürger	25,55 €	Essen 11/2013	Schiller-Schule		OK
8044101037	invalid	12,99 €	Essen 11/2013	Schillerschule		Fehler

Gültige Transaktionen buchen **Buchungen**

Hier sind z.B. der zweite und vierte Buchungssatz nicht buchbar. Der erste, weil das Guthaben nicht ausreicht und der vierte, weil die Kartenummer nicht gültig ist.

→ Bitte klicken Sie auf „OK“ oder „Fehler“ in der Statuszeile und ändern Sie ggf. die Buchung.

Hier ändern wir den Abbuchungsbetrag vom Buchungssatz zwei auf neu 25,99 EUR. Mit „Speichern“ bestätigt man die Änderung.

Einzelposition bearbeiten

Kartenummer: 8044101028

Name, Vorname: McDonald, Ronald

Verwendungszweck: Essen 11/2013

Zusatz 1: Goethe-Schule

Zusatz 2:

Betrag: 25,99

Speichern Zurück

Dann erscheint die geänderte Buchung wieder und kann nun mit allen Buchungssätzen, die ein „OK“ in der Statusspalte haben, gebucht werden.

➔ Bitte klicken Sie bitte auf den Button „Buchen“!

Karte	Name, Vorname	Betrag	Verwendungszweck	Z 1	Z 2	Status
8044101010	Räuber, Ronja	15,99 €	Essen 11/2013	Goethe-Schule		OK
8044101028	McDonald, Ronald	25,99 €	Essen 11/2013	Goethe-Schule		OK
8044101036	King, BÜger	25,55 €	Essen 11/2013	Schiller-Schule		OK

Gültige Transaktionen buchen **Buchen**

ACHTUNG! Wenn Sie diese Maske verlassen, ohne zu buchen, sind die hochgeladenen Buchungssätze nicht gebucht worden und nicht mehr im System vorhanden. Sie müssen dann ggf. wieder neu hochgeladen werden. Daher kann es sinnvoll sein, große Mengen von Buchungen auf mehrere Dateien (z.B. getrennt nach Einrichtungen) zu verteilen, hochzuladen, zu bearbeiten und zu buchen.

Das System bestätigt kurz die durchgeführten Buchungen:

Abbuchung von 15,99 € Karte 8044101010 erfolgt.
Abbuchung von 25,99 € Karte 8044101028 erfolgt.
Abbuchung von 25,55 € Karte 8044101036 erfolgt.

Musterdatei: runterladen

Datei auswählen Datei hochladen

8. Die Transaktionsliste

Die durchgeführten Buchungen erscheinen jetzt unter Transaktionen:

Neues Angebot	Angebote	BUCHEN	Transaktionen	Abrechnungen	Stammdaten
---------------	----------	--------	---------------	--------------	------------

Transaktionen:  [Export für Excel](#)



Gebucht	Karte	Betrag	Name, Vorname	Verwendungszweck	Bewilligungsende	Abgerechnet
29.01.2014	2412 2000 2412 2000	1,00 €	Mia Fuchs	Billardkurs Anfänger	01.12.2014	01.02.2014
29.01.2014	2412 2000 2412 2000	8,63 €	Mia Fuchs	Billardkurs Anfänger	01.12.2013	01.02.2014
12.12.2013	6036 0000 7777 7777	45,50 €	Luis Becker	Billardkurs Anfänger	30.12.2013	15.12.2013
12.12.2013	6036 0000 7777 7777	4,50 €	Luis Becker	Billardkurs Anfänger	11.12.2013	15.12.2013

In dieser Tabelle werden die gebuchten Transaktionen angezeigt. Sie enthält auch Zusatzinformationen wie z.B. das „Bewilligungsende“. Diese Information sagt Ihnen, wie lange das Kind noch Leistungen aus dem Bildungspaket beziehen kann, bis ein neuer Antrag gestellt werden muss.

Beim nächsten Zahllauf (immer am 01. und 15. eines Monats) werden alle bis dahin gebuchten Transaktionen in Ihrem Bildungskonto zusammengerechnet. Der Saldo wird auf das von Ihnen hinterlegte Bankkonto überwiesen.

In der Spalte „Abgerechnet“ wird das Datum angezeigt, zu dem diese Buchung zu einer Zahlung an Sie verarbeitet wurde. Alle Transaktionen ohne einen Eintrag in dieser Spalte sind noch nicht abgerechnet worden und werden beim nächsten Zahllauf verarbeitet.

Die Tabelle „Transaktionen“ lässt sich über den Button „Export für Excel“ exportieren.

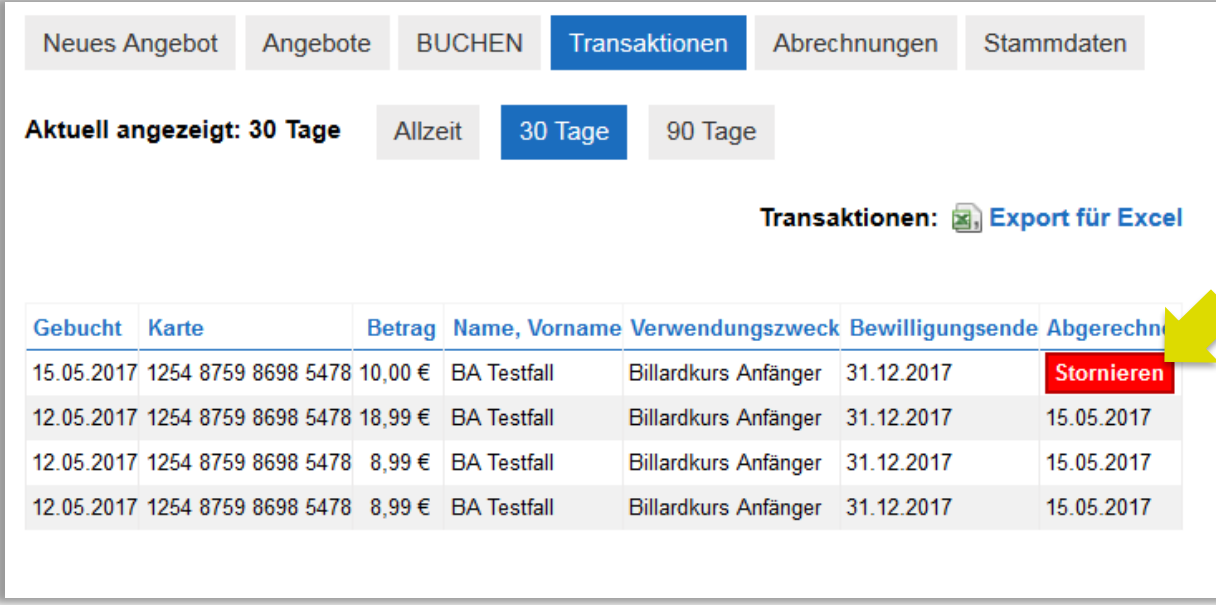
Dann sieht die Tabelle wie folgt aus:

A1	fx Gebucht						
	A	B	C	D	E	F	G
1	Gebucht	Karte	Betrag	Name, Vorname	Verwendungszweck	Bewilligungsende	Abgerechnet
2	29.01.2014	2412 2000 2412 2000	1,00 €	Mia Fuchs	Billardkurs Anfänger	01.12.2014	01.02.2014
3	29.01.2014	2412 2000 2412 2000	8,63 €	Mia Fuchs	Billardkurs Anfänger	01.12.2013	01.02.2014
4	12.12.2013	6036 0000 7777 7777	45,50 €	Luis Becker	Billardkurs Anfänger	30.12.2013	15.12.2013
5	12.12.2013	6036 0000 7777 7777	4,50 €	Luis Becker	Billardkurs Anfänger	11.12.2013	15.12.2013
6	12.12.2013	6036 0000 7777 7777	5,00 €	Luis Becker	Billardkurs Anfänger	11.12.2013	15.12.2013

Diese Tabelle lässt sich wie jede Excel-Tabelle bearbeiten, filtern, sortieren usw.

9. Stornierungen von Buchungen

Buchungen, die noch nicht abgerechnet wurden, lassen sich stornieren. Dafür sucht man sich in der Transaktionsliste die zu stornierende Buchung und klickt auf den dahinter angezeigten „Stornieren“-Button.



Neues Angebot Angebote BUCHEN **Transaktionen** Abrechnungen Stammdaten

Aktuell angezeigt: 30 Tage Allzeit 30 Tage 90 Tage

Transaktionen:  Export für Excel

Gebucht	Karte	Betrag	Name, Vorname	Verwendungszweck	Bewilligungsende	Abgerechnet
15.05.2017	1254 8759 8698 5478	10,00 €	BA Testfall	Billardkurs Anfänger	31.12.2017	Stornieren
12.05.2017	1254 8759 8698 5478	18,99 €	BA Testfall	Billardkurs Anfänger	31.12.2017	15.05.2017
12.05.2017	1254 8759 8698 5478	8,99 €	BA Testfall	Billardkurs Anfänger	31.12.2017	15.05.2017
12.05.2017	1254 8759 8698 5478	8,99 €	BA Testfall	Billardkurs Anfänger	31.12.2017	15.05.2017

Daraufhin erscheint die Kontrollfrage:



Neues Angebot Angebote BUCHEN **Transaktionen** Abrechnungen Stammdaten

Wollen Sie wirklich diese Buchung löschen? **Ja!** Abbrechen

Aktuell angezeigt: 30 Tage Allzeit 30 Tage 90 Tage

Transaktionen:  Export für Excel

Gebucht	Karte	Betrag	Name, Vorname	Verwendungszweck	Bewilligungsende	Abgerechnet
15.05.2017	1254 8759 8698 5478	10,00 €	BA Testfall	Billardkurs Anfänger	31.12.2017	Stornieren
12.05.2017	1254 8759 8698 5478	18,99 €	BA Testfall	Billardkurs Anfänger	31.12.2017	15.05.2017
12.05.2017	1254 8759 8698 5478	8,99 €	BA Testfall	Billardkurs Anfänger	31.12.2017	15.05.2017
12.05.2017	1254 8759 8698 5478	8,99 €	BA Testfall	Billardkurs Anfänger	31.12.2017	15.05.2017

Wenn diese bejaht wird, ist die Buchung storniert und wird nicht abgerechnet. Das Kind erhält wieder das ursprüngliche Kartenguthaben.

10. Abrechnung

Unter dem Reiter „Abrechnung“ sind sämtliche Zahläufe gespeichert.

Neues Angebot

Angebote

Teilnehmer buchen

Stammdaten

History

Abrechnung

Datum Abrechnung	Buchung	Betrag
10.01.2014	Gutschrift Leistungen BuT, Abrechnung A 12-2013 > PDF	55,00 €
10.01.2014	Gutschrift Leistungen BuT, Abrechnung A 11-2013 > PDF	80,00 €
10.01.2014	Gutschrift Leistungen BuT, Abrechnung B 10-2013 > PDF	30,00 €
10.01.2014	Gutschrift Leistungen BuT, Abrechnung B 8-2013 > PDF	60,00 €
10.01.2014	Gutschrift Leistungen BuT, Abrechnung B 8-2013 > PDF	200,00 €
10.01.2014	Gutschrift Leistungen BuT, Abrechnung A 8-2013 > PDF	30,00 €
10.01.2014	Gutschrift Leistungen BuT, Abrechnung B 7-2013 > PDF	30,00 €

Hier sehen Sie die letzten Zahläufe mit dem zur Auszahlung gebrachten Gesamtsaldo. Dieser Betrag wurde auf Ihr Konto überwiesen.

Für eine einfache Zuordnung des Gesamtsaldos auf einen Fall steht Ihnen eine PDF-Abrechnung zur Verfügung. Diese sieht im Prinzip wie die Transaktionsliste aus und ist eine Einzelaufstellung aller in diesem Zahllauf verarbeiteten Buchungen.

Dieses PDF lässt sich ausdrucken und als Buchungsunterlage verwenden.

Das PDF besteht aus zwei Teilen. Auf dem Deckblatt sind die allgemeinen Abrechnungsinformationen enthalten:

syrcon

Syrcon GmbH
Tornstraße 35
10119 Berlin
Telefon (030) 700142-200
Telefax (030) 700142-209
www.syrcon.com

Ansprechpartner
Syrcon Service-Center
Telefon
(030) 700 142 - 261
Telefax
(030) 700 142 - 209
E-Mail
BUT@syrcon.com
Datum
10.01.2014

Syrcon GmbH • Tornstraße 35 • 10119 Berlin

Billardclub
Herr Bill
Puffitzer Str. 6
19370 Parchim

Abrechnungsnummer A-DAD5AC0-12A2013
Leistungsanbieterabrechnung Dezember 2013 Teil A

Sehr geehrte Damen und Herren,

für den Zeitraum 01.12.2013 bis 15.12.2013 haben Sie die in der beiliegenden Anlage aufgeführten Buchungen vorgenommen. Der daraus resultierende Gesamtbetrag von

steht zur Auszahlung bereit. EUR 55,00

Das Guthaben wird Ihnen in den nächsten Tagen auf Ihr Konto DE7020050550007878736 überwiesen.

Sollten Sie Fragen zu dieser Abrechnung haben, so erreichen Sie unser Servicecenter wochentags in der Zeit von 9:00 Uhr bis 18:00 Uhr unter der Telefonnummer 030 / 700 142 261.

Mit freundlichen Grüßen
Ihr BUT-Team

Syrcon GmbH
Tornstraße 35
10119 Berlin
www.syrcon.com

Geschäftsführung
Dr. Jan-Erik Becker
Antiquarische Berlin Charitéklinik
HRB 73288

Bankverbindung
United Bank AG
IBAN: DE24 10020890032700004 BIC: UNIC3333

Finanzamt
Finanzamt für Körperschaften II
St. Nr.: 371/312/1194

Auf der / den Folgeseiten sind die einzelnen Buchungen aufgelistet, die in der Abrechnung erfasst sind:

Datum	Kartennummer	Betrag	Name, Vorname	Verwendungszweck	Bewilligungsende
12.12.2013	6036 0000 77	45,50 €	Becker, Luis	Billardkurs Anfänger	30.12.2013
12.12.2013	6036 0000 77	4,50 €	Becker, Luis	Billardkurs Anfänger	11.12.2013
12.12.2013	6036 0000 77	5,00 €	Becker, Luis	Billardkurs Anfänger	11.12.2013

11. Stammdaten pflegen

Unter dem Reiter „Stammdaten“ können Sie Ihre Kontaktdaten und Ihre Bankverbindung aktualisieren. Hier können Sie auch ein neues Passwort hinterlegen.

➔ Geben Sie dazu bitte die richtigen Angaben in die betreffenden Felder ein und bestätigen Ihre Eingabe mit „Übernehmen“!

Neues Angebot

Angebote

BUCHEN

Transaktionen

Abrechnungen

Stammdaten

Ihre Daten

Straße, Hausnummer

Musterstraße

1

PLZ, Ort

12345

Musterstadt

Ansprechpartner

Herr Muster

E-Mail

muster@mustersportverein.de

Tel.-Nr.

0123/45678

Homepage des Anbieters

☐ Ich möchte keine E-Mail Benachrichtigung bei einer Buchung meines Angebotes erhalten

☐ Meine Daten sollen nicht über die Suche-Funktion gefunden werden können

Ihre Bankverbindung

IBAN

DE41200505501252456213

Kontoinhaber

Herr Muster

Übernehmen

Zurück

Passwort ändern

Passwort ändern

Das System bestätigt Ihnen die Eingabe sofort mit:

System: Änderungen übernommen!

Der Vorgang ist damit abgeschlossen.

12. Service-Hotline

Wenn Sie Fragen haben oder Hilfe bei der Bedienung des Bildungskontos benötigen, wenden Sie sich einfach an die Syrcon Service-Hotline:

(030) 700 142 261

Montag bis Freitag 9:00 – 18:00 Uhr